



Mode d'emploi

Premio SAT HD-W3 Enregistrement HD et TIME SHIFTING



TERMINAL DE RECEPTION TNT GRATUITE PAR SATELLITE AVEC CARTE D'ACCES TNTSAT



COMPAGNIE GENERALE DE VIDEOTECHNIQUE - FRANCE

Méthode d'installation de la carte à puce





carte à puce vers le haut

carte à puce vers le bas



soin d'orienter la puce vers le bas.

IMPORTANT: La carte ou le terminal du boîtier peut être endommagé si la carte est insérée de

force.

• Branchez le boîtier à la prise de courant principale, allumez et attendez quelques instants jusqu'à ce que la carte soit activée.

• Appuyez sur la touche **MENU** pour afficher le menu principal, puis utilisez la touche "▼" ou "▲" pour sélectionner la rubrique "Accès conditionnel intégré Viacess", et appuyez sur "**OK**".

Table des matières

Vue d'ensemble de la télécommande
Affichage des commandes et connexions du boîtier
décodeur6
Panneau arrière 6
Panneau Avant 6
Insertion des piles dans la télécommande7
Branchement d'un boîtier décodeur à un téléviseur7
Alimentation électrique
Connexion LNB
Allumer- Eteindre
Utilisation de la prise audio optique
Connexion du disque USB
Connexion du disque USB
Enregistrement de programmes
Première installation
Affichage du quide électronique de programmes
(EPG)
Changer de chaînes
Régler le volume 12
Muet 12
Augmenter/Diminuer le volume (Volume Up/
Down)
Informations à l'écran 13
Enregistrement instantané 13
Enregistrement du décalage temporel 13
Système de Menu 13
Affichage du menu principal
Gestion des chaînes: Liste des chaînes 14
Réglage des chaînes favorites 14
Réglage des timers d'enregistrement 15
Configuration du boîtier décodeur 15
Préférences utilisateur 15
Mise en veille automatique 16
Réglages Audio/Vidéo 16
Réglages langues
Contrôle parental
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18
Menu Verrouiller / Déverrouiller
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT - Individuelle 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT - recherche 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20 Maintenance 20
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20 Maintenance 20 Informations système 21
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- nibles par satellite avec TNTSAT - individuelle 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- nibles par satellite avec TNTSAT - recherche frequentiel 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20 Maintenance 21 Utilisation d'une carte d'accès conditionnel 11
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- nibles par satellite avec TNTSAT - individuelle 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- nibles par satellite avec TNTSAT - recherche frequentiel 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20 Maintenance 21 Utilisation d'une carte d'accès conditionnel : Système d'accès conditionnel intécré Viaccess 21
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Nibles par satellite avec TNTSAT - recherche 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20 Informations système 21 Utilisation d'une carte d'accès conditionnel : 21 Système d'accès conditionnel intégré Viaccess 21 Gestionnaire des enregistrements 22
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Nibles par satellite avec TNTSAT - recherche 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20 Informations système 21 Utilisation d'une carte d'accès conditionnel : 21 Système d'accès conditionnel intégré Viaccess 21 Gestionnaire des enregistrements 22 Affichage du navigateur multimédia 22
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Nibles par satellite avec TNTSAT - recherche 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20 Informations système 21 Utilisation d'une carte d'accès conditionnel : 21 Système d'accès conditionnel intégré Viaccess 21 Gestionnaire des enregistrements 22 Affichage du navigateur multimédia 22 Lecture USB du navigateur multimédia Lire les
Menu Verrouiller / Déverrouiller 18 Recherche de chaînes 18 Configuration de l'antenne 18 Recherche complète de chaînes 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Recherche rapide de chaînes de la TNT dispo- 19 Nibles par satellite avec TNTSAT - recherche 19 Sélection de chaînes régionales TNTSAT 19 Transpondeurs TNTSAT 20 Informations système 21 Utilisation d'une carte d'accès conditionnel : 22 Système d'accès conditionnel intégré Viaccess 21 Gestionnaire des enregistrements 22 Affichage du navigateur multimédia 22 Lecture USB du navigateur multimédia Lire les 11

Affichage des fichiers de photos
lisez les enregistrements disponibles à partir du
disque USB connecté 24
Autres Caractéristiques
Spécifications
Télécommande25
Capacités numériques25
PERITEL TV
Contenu de l'emballage25
Conditions de garantie
Dépannage

Fonctions

- Consommation réduite
- 4000 chaînes de radio et télévision.
- Compatibilité avec les normes DVB-S2/S.
- Sortie HDMI (576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p).
- Système de menu bilingue (anglais et français)
- Verrouillage de chaîne.
- Informations relatives à l'événement en cours / suivant (EPG hebdomadaire)
- Arrêt automatique.
- Verrouillage du menu.
- Support audio multilingue.
- Sortie audio numérique (optique).
- Support de la fonction télétexte (DVB et EBU).
- Fonction de restauration des paramètres d'usine
- PERITEL TV.
- Réception en bande Ku: 10.7 12.7 GHz.
- Contrôle LNB : Changement de polarité horizontale / verticale (18/13V +/- 7,5%), changement à 0-22 kHz, changement d'impulsion sonore A/B pour la sélection de l'antenne, DiSEqC 1.0.
- Puissance du signal et barres de qualité du signal.
- TNTSAT automatique /Recherche de chaîne CANAL READY.
- Recherche de transpondeur
- Recherche en réseau
- Option de recherche FTA (Free- to- Air) pour les modes de recherche par satellite et automatique.
- •Recherche FEC automatique (correction d'erreurs vers l'avant).
- Démodulation: QPSK et 8PSK.
- FEC : Automatique,1/2,2/3,3/4,5/6,7/8 pour DVB-S QPSK
- Automatique, 1/4,1/3,2/5,1/2,3/5,2/3,3/4,4/5,5/6,8/9 ,9/10 pour DVB-S2 QPSK.
- Automatique, 3/5,2/3,3/4,5/6,8/9,9/10 pour DVB-S2 8PSK.
- Débit symbole : 2 à ~ 45 Msps pour DVB-s.
- Débit symbole : 5 à ~ 30 Msps pour DVB-S2.
- Décodage vidéo: MEPG2 MP@ML,PAL/NTSC 4:3 16:9, MPEG4 AVC/H.264 HP@L4 16:9
- Sortie vidéo: PAL.
- Décodage audio: MPEG-1 LAYER I/II, MPEG-2 LAYER II, Dolby Digital et Dolby Digital Plus.
- 12V via cable allume cigare protégé et régulé 230/12V via adaptateur secteur.

Notification de licence

Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby et le symbole double-D sont des marques déposées de Dolby Laboratories."



- Couleur OSD 8 bits, 32 bits 720x576 pixels pour PAL.
- Passage d'un système à l'autre (TV / RADIO).
- Enregistrement de la dernière chaîne regardée.
- Protection logicielle contre court-circuit et surcharge LNB.
- Télécommande à infrarouge.

Introduction

- Merci d'avoir choisi cet appareil. Ce manuel vous guidera dans une utilisation appropriée de votre décodeur.
- Lisez-le minutieusement ce manuel avant de procéder à l'utilisation de votre appareil. Veuillez le conserver dans un endroit sûr car vous pourrez à nouveau en avoir besoin. Veuillez lire les consignes correspondantes de ce manuel avant toute première utilisation de cet appareil, même lorsque vous êtes familier avec l'utilisation des appareils électroniques.
- Veuillez surtout prêter attention au chapitre intitulé CONSIGNES DE SECURITE. Veuillez conserver ce manuel pour une utilisation ultérieure. Au moment de vendre ou de donner cet appareil à quelqu'un, il est absolument important de l'accompagner de ces consignes d'utilisation.

Précautions de sécurité

AVERTISSEMENT: Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant un certain temps, débranchez-le de la prise de courant.

Source d'alimentation

Veuillez lire attentivement les précautions de sécurité recommandées ci-après :

Alimentation

- Utilisez toujours l'adaptateur AC fourni.
- Utilisez seulement avec l'alimentation électrique spécifiée sur l'adaptateur AC.
- La surface de l'adaptateur AC chauffe pendant son utilisation. Il s'agit dans ce cas d'un phénomène normal et non d'un dysfonctionnement
- Ne couvrez pas l'adaptateur AC, quelque soit le matériel, pendant son fonctionnement. Laissez un espace de 15 cm (minimum) autour de l'adaptateur AC.
- Les informations de classement et les précautions de sécurité de l'adaptateur AC sont sur son boîtier.

Avertissement: Si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant longtemps, débranchez-le du secteur.

Cordon d'alimentation

• Ne placez pas l'appareil, ni un meuble, etc. sur le cordon d'alimentation (branchement secteur) et évitez qu'il se retrouve coincé. Tenez le cordon d'alimentation par sa fiche. Ne débranchez pas la prise en tirant sur le cordon et ne touchez jamais le cordon d'alimentation avec vos mains si celles-ci sont mouillées, car cela pourrait causer un courtcircuit. Ne nouez iamais le cordon ni ne l'attachez à d'autres cordons. Les cordons d'alimentation doivent être placés de telle manière que l'on ne puisse pas marcher dessus. Un cordon d'alimentation endommagé peut entraîner un incendie. Vérifiez de temps en temps l'état du cordon d'alimentation. S'il est endommagé, demandez de l'aide au service de dépannage le plus proche. Si le cordon de raccordement doit être remplacé, ceci ne doit être effectué que par un service de dépannage qualifié.

Choix de l'Emplacement

- Veuillez ne pas placer l'appareil dans un endroit exposé à lumière directe du soleil, trop poussiéreux, ou exposé à des chocs mécaniques ou près de sources de chaleur.
- Posez l'appareil sur une base solide et fiable. Ne placez pas l'appareil sur une surface souple, par exemple un tapis, car ceci pourrait bloquer les trous de ventilation se trouvant à la base.
- Evitez les endroits tels que les pièces très humides, puisque la condensation, qui se produit par exemple dans une cuisine, pourrait provoquer un dysfonctionnement ou endommager l'appareil.
- Le chauffage ou d'autres radiations thermiques placés sous l'appareil peuvent également être à l'origine d'un dysfonctionnement ou endommager l'appareil.
- L'air chaud que dégage l'appareil en fonctionnement doit être chassé par une aération suffisante. Veuillez ne pas installer l'appareil dans un lieu clos, ni le recouvrir.
- Evitez tout contact entre l'appareil et l'eau ou l'humidité. Ne pas utiliser l'appareil près d'une baignoire ou d'une piscine.
- Prière de veiller à une bonne circulation de l'air.
 Placez l'appareil dans un endroit bien ventilé afin d'éviter l'accumulation de chaleur dans l'appareil.
- Au cas où un objet solide ou un liquide tomberait dans le corps de l'appareil, débranchez l'appareil et faites-le réviser par un personnel qualifié avant de vous en resservir.



L'appareil doit être protégé contre les gouttes et les éclaboussures; aucun objet contenant du liquide, par exemple un vase, ne doit être posé dessus.

La fiche secteur permet de débrancher l'appareil et doit être facilement accessible.

AVERTISSEMENT Évitez d'exposer les piles à une chaleur excessive (rayons du soleil, incendie, etc.).



Vue d'ensemble de la télécommande



Panneau Avant



Panneau arrière



- 1. **U** : mise en marche/mise en veille du Premio SAT HD-W3.
- 2. ▲/▼: sélection/affichage de la chaîne suivante/précédente. Déplacement vers le haut/bas dans les menus.
- 3. Afficheur 4 chiffres à 7 segments: affiche différentes informations (heure en veille, N° de chaîne...)
- 4. Voyant : de couleur bleu lorsque le Premio SAT HD-W3 est en veille et éteint lorsqu'il est en marche.
- 5. USB : Port USB 2.0 pour connexion d'un périphérique de stockage.
- 6. Lecteur de carte à puce : fente pour carte à puce prise en charge par le système Viaccess.
- 7. PARABOLE IN : Fiche de raccordement de votre antenne.
- 8. S/PDIF: Sortie digital audio pour le raccordement a un appareil externe voir page plus.
- 9. Sortie HDMI: Le décodeur se connecte à l'entrée HDMI de votre téléviseur (si disponible) grâce au câble de connexion HDMI.
- 10. Sortie péritel TV: Prise péritel pour raccordement a un téléviseur ou un enregistreur
- 11. Sortie AUDIO OUT: Sorties audio stéréo analogique à raccorder sur une chaîne HI-FI par exemple.
- **12.** Entrée du câble d'alimentation: L'entrée DC de 12V est utilisée pour brancher l'adaptateur d'alimentation fournit.

Remarque:Assurez-vous d'avoir raccordé tous les câbles et connexions avant de brancher l'appareil au secteur. Après avoir branché l'appareil au secteur, le voyant à LED qui se trouve sur le panneau avant changera de couleur. (Mode de veille (Standby))

CONTENU

1 terminal de réception de TNT gratuite par le satellite, 1 télécommande, 2 piles AAA, LR03, 1 bloc secteur 110-240V/ 50 Hz vers DC12V/3A, 1 carte d'accès au service TNTSAT, 1 notice.

Insertion des piles dans la télécommande



 Retirez le couvercle du compartiment des piles situé à l'arrière de la télécommande en le poussant légèrement vers l'arrière à partir de l'endroit indiqué.

• Insérer à l'intérieur, deux piles de type AAA/R3 (2 X 1,5Volt) ou équivalent. Disposez les piles dans la bonne direction en respectant les symboles de polarité (+/-) et remettez le couvercle des piles en place.

• Pour utiliser la télécommande, orientez-la vers l'avant du récepteur. Le rayon d'action est approximativement de 7 m.

• Si votre récepteur ne répond plus à la télécommande, cela signifie que les piles sont probablement usées. Si tel est le cas, vous pouvez utiliser les boutons du récepteur. Vous pouvez remplacer les piles lorsque celles-ci sont usagées. Veuillez n'utiliser que des piles qui ne présentent pas de risques de fuites.

Remarque Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant un certain temps, retirez les piles de la télécommande. Une fuite des piles pourrait l'endommager.

Branchement d'un boîtier décodeur à un téléviseur



Vous pouvez brancher votre décodeur à un téléviseur en suivant les méthodes ci-après :

1. Branchement HDMI: Si votre poste de télévision est doté d'une entrée HDMI, vous pouvez simplement y connecter le décodeur en utilisant un câble entre le connecteur de la SORTIE HDMI sur le boîtier de votre décodeur numérique et le connecteur d'entrée HDMI de votre téléviseur. La connexion HDMI assure une meilleure qualité d'image/de son.

2. Branchement PÉRITEL: Vous avez également la possibilité de brancher le décodeur à votre téléviseur grâce à la prise péritel. Utilisez un câble péritel pour connecter le boîtier décodeur à votre téléviseur.

Remarque: Ces deux méthodes de branchement ont la même fonction mais leurs niveaux de qualité est différentes: la prise HDMI vous permettra de bénéficier des chaînes TNT haute définition de façon optimale.

RACCORDEMENT DE VOTRE ENREGISTREUR A VOTRE TERMINAL DE RECEPTION



Premio SAT HD-W3

Alimentation électrique

IMPORTANT: Le boîtier décodeur a été conçu pour fonctionner en 12 VDC. Pour cela, un adaptateur fournissant 12 V de tension est utilisé. Branchez cet adaptateur à un système fournissant 220-240V AC 50Hz.

 Après avoir déballé le boîtier décodeur, laissez-le atteindre la température ambiante avant de le brancher à la prise de courant



Connexion LNB



Remarque Si la connexion LNB connaît un quelconque problème, l'OSD d'avertissement s'affichera à l'écran.

Veuillez vérifier et résoudre le problème de connexion LNB.

Allumer- Eteindre

- Après avoir branché le décodeur au secteur, un voyant bleu s'allume sur le panneau avant (Mode de veille). Lorsque vous allumez le boîtier décodeur pour la première fois, veuillez patienter jusqu'à ce qu'il s'initialise. Le processus prendra quelques secondes.
- Ensuite, vous pouvez allumer votre décodeur numérique en appuyant sur la touche de mise en veille de la télécommande. Vous remarquerez que le voyant lumineux du panneau avant du téléviseur s'éteindra (Mode de mise sous tension).

Ce produit consomme moins d'énergie. Par conséquent, il est respectueux de l'environnement.

Remarque Après avoir allumé/éteint, si la carte d'accès conditionnel n'est pas insérée, un écran de recherche rapide s'affichera et le décodeur recherchera de nouveaux logiciels. Si la carte d'accès conditionnel est insérée, l'écran du bouquet TNTSAT s'affichera et le boîtier décodeur recherchera de nouveaux logiciels.

Utilisation de la prise audio optique

 Vous avez la possibilité d'utiliser la PRISE AUDIO OPTIQUE pour relier l'appareil à une chaîne HI-FI. Grâce à cette option, vous pouvez écouter le son des diffusions au travers d'un écouteur connecté.

Connexion du disque USB

 Vous pouvez connecter un lecteur de disque dur USB ou une carte mémoire USB à votre boîtier décodeur grâce à l'entrée USB de l'appareil. Cette option vous donne la possibilité de lire des fichiers mémorisés dans un disque USB ou d'enregistrer les programmes.

• Lecteurs de disques durs externes de 2,5" et 3,5" pouces (lecteur de disque dur avec alimentation externe) et clés USB pris en charge avec PVR et fonctions de navigateur multimédia.

• Pour enregistrer un programme, vous devez au préalable connecter un disque dur USB à votre boîtier. Dans le cas contraire, l'option d'enregistrement ne sera pas disponible.

• Si vous formatez le disque sur un ordinateur personnel, l'unique format pris en charge est FAT32. **IMPORTANT!**

• Vous pouvez sauvegarder vos fichiers avant d'effectuer tout branchement au boîtier décodeur afin d'éviter de probables pertes de données. Veuillez remarquer que la responsabilité du fabricant ne saurait être engagée en cas de dommage de fichier ou de perte de données.

• Il est possible que certains types de périphériques USB (à l'exemple des lecteurs MP3) ou des lecteurs de disque dur/cartes mémoires USB soient incompatibles avec cet appareil.

IMPORTANT: Il est possible que le présent appareil ne prenne pas en charge tous les formats de disque. Si vous branchez un disque USB à un format non pris en charge, il vous sera demandé d'en formater le contenu. Se reporter à la section « Formater le disque » dans les pages suivantes pour de plus amples informations relatives au formatage du disque.

Veuillez noter que TOUTES les données contenues dans le disque USB seront perdues et le format du disque sera converti en FAT32 dans ce cas.

Connexion du disque USB

• Branchez votre périphérique USB à l'entrée USB du boîtier décodeur.

Remarque: Si vous voulez connecter un lecteur de disque dur USB au boîtier décodeur, le câble de connexion USB utilisé entre le lecteur de disque et le boîtier décodeur doit être doté d'un logo USB et doit être le plus court possible.

Remarque Pendant le formatage d'un disque dur USB d'une capacité de 1To (Tera Octet), il peut arriver que vous soyez confronté à certains problèmes au cours du processus de formatage. En pareille situation, vous devez formater le disque à l'aide de votre PC et le type de format doit être FAT32.

ATTENTION !

• Il est très dangereux de brancher et de débrancher les périphériques USB avec une certaine rapidité. Évitez surtout de brancher et de débrancher le lecteur avec une certaine rapidité. Ceci peut physiquement endommager le lecteur USB et surtout le périphérique USB lui-même.

• Ne jamais retirer le module USB durant la lecture ou l'enregistrement d'un fichier.

Enregistrement de programmes

IMPORTANT: Au cours de l'utilisation d'un nouveau lecteur de disque dur USB, il est conseillé de procéder dans un premier temps au formatage du disque à l'aide de l'option "Formater le disque" de votre décodeur.

• Pour utiliser la fonction d'enregistrement, vous devez connecter un disque USB ou un lecteur de disque dur externe au boîtier décodeur. Veillez ensuite à ce que le disque USB branché ait une capacité minimale de 1 Go et une compatibilité de vitesse de 2.0. Si le périphérique USB connecté ne prend pas en charge la vitesse 2.0, un message d'erreur s'affichera. **Pour l'enregistrement de programmes et le décalage temporel, il est recommandé d'utiliser des lecteurs de disques durs externes.**

• Les disques durs d'une capacité atteignant 2To sont pris en charge.

• Une heure d'enregistrements mémorisés occupe environ 2 Go d'espace.

• Pour de plus amples informations relatives aux programmes d'enregistrement, veuillez vous reporter aux sections "Enregistrement instantané", "Gestionnaire des enregistrements", ou encore "Minuteries" ci-après.

• Si vous débranchez un disque brusquement, le disque en question va prendre quelque temps pour charger. Pour les disques de grande capacité, le chargement peut prendre plusieurs minutes.

Première installation

IMPORTANT: Assurez-vous que l'antenne est branchée avant d'allumer le boîtier décodeur pour la première installation.

- Insérez la carte TNTSAT fournie dans le terminal d'accès conditionnel du boîtier décodeur. Allumez votre boîtier décodeur après avoir inséré la carte d'accès conditionnel.
- Lorsque vous allumez votre boîtier décodeur pour la première fois, un assistant d'installation vous guidera tout au long du processus. Pour commencer, le menu à l'écran TV Type (Type TV) s'affiche:



- Sélectionnez le type de téléviseur en appuyant sur les touches "
 i et appuyez sur la touche OK pour continuer.
- L'écran du menu Signal antenne s'affichera ensuite. Vous pouvez configurer votre système à l'aide de ces options.
- Appuyez sur la touche ROUGE pour sélectionner le Transpondeur TNTSAT. Le transpondeur TNTSAT est déjà configuré en usine et ses paramètres ne doivent pas être modifiés.



Remarque Le boîtier est doté de fonctions satbeeper. En fonction du niveau du signal, le récepteur émettra un bip.

• Appuyez sur le bouton **BLEU** pour configurer les paramètres de l'antenne:



Équipement DiSEqC: Si vous avez de multiples antennes paraboliques et un commutateur DiSEqC, vous pouvez sélectionner ce type d'antenne.

Vous pouvez régler sur None (Aucun), 2-Way Switch (Commutateur à 2 voies) ou 4-Way switch (commutateur à 4 voies).

Entrée LNB: Si vous disposez de multiples LNB, vous pouvez utiliser cette liste pour effectuer une sélection.

Satellite: Vous pouvez sélectionner un satellite disponible en utilisant cette liste.

Chaînes TV: Vous pouvez utiliser ce paramètre pour vérifier la bonne réception du signal d'entrée sélectionné.

- Le niveau de signal et le type de signal seront affichés à l'écran conformément à votre configuration.
- Après avoir sélectionné les paramètres appropriés, appuyez sur Back (Retour) pour revenir au menu Signal de l'antenne. Appuyez ensuite sur le bouton OK pour rechercher des chaînes disponibles



 Le boîtier décodeur commence à rechercher les chaînes de la TNT disponibles par satellite avec TNTSAT ou CANAL READY sur la base de la carte à puce insérée. Si le transpondeur TNTSAT est bien configuré, cette opération de recherche ne prendra que quelques secondes. Dans le cas contraire, une recherche complète sera nécessaire, ce qui prendra quelques minutes.

- L'écran des chaînes régionales s'affichera une fois la recherche finalisée. Vous avez la possibilité de définir les chaînes régionales à visionner lorsque les transmissions régionales sont disponibles en utilisant cet écran de menu.
- •Le menu de sélection du niveau parental s'affichera ensuite



- Vous pouvez définir un niveau de verrouillage parental grâce à la touche "♥"/ "▲" Une fois terminé, appuyez sur le bouton OK pour continuer.
- Ensuite, il vous sera demandé de définir un nouveau mot de passe de verrouillage parental



- Vous devez à cet effet définir un mot de passe de verrouillage parental de quatre chiffres différent de 0000.
- Saisissez un nouveau mot de passe à l'aide des boutons numériques de la télécommande. Vous devez confirmer votre mot de passe en le saisissant à nouveau.
- Une fois terminé, appuyez sur le bouton OK pour continuer. La première installation sera terminée et le menu ci-après s'affichera à l'écran :



Appuyez sur OK pour afficher la liste des chaînes.

Toutes TV	- Ch
	0
1016 France 24 (in Arabic)	1024 CDN12
1017 FASHION ONE SD	1025 MOSAIQUE
1018 CCTV9 Documentary	1026 MOSAIQUE
1019 CCTV F	1027 MOSAIQUE
1020 CCTV NEWS	1028 ZDF HD
1021 VIVA Germany	1029 Montagne TV
1022 SR Fernsehen	1030 ETB Sat
1023 BR-alpha	1031 Renault TV
AN (1)	BACK Lun 14:07

- Vous pouvez sélectionner une chaîne à l'aide de la touche "▼" ou "▲".
- Appuyez sur le bouton "OK" pour voir la chaîne en surbrillance.

Affichage du guide électronique de programmes (EPG)

Vous pouvez afficher le guide électronique de programme (EPG) pour voir les informations relatives aux programmes disponibles.

- Appuyez sur le bouton GUIDE pour accéder à l'écran du menu EPG.
- Vous avez aussi la possibilité d'utiliser l'écran du menu principal pour sélectionner l'EPG (Guide).
- Pressez le bouton "▼" ou "▲" pour parcourir les chaînes.
- Le menu EPG affiche les informations disponibles concernant toutes les chaînes.
- Veuillez noter que les informations sur les émissions sont automatiquement actualisées. Si les chaînes ne proposent pas d'informations sur les événements, la page de l'EPG sera vierge

GUIDE	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~
1030 ETB Sat	Aucune information n'est
1031 Renault TV	disponible pour cette chaîne
1032 Cubavision Internacion	
1033 Al Jazeera Channel	
1034 RedeRecord	
1035 Arirang TV	
1036 Al Jazeera English	
1037 NHK World TV	
1038 TV GALICIA	
1039 EuroNews	
44 0K	BACK Lun 14:07

Touche ROUGE: affiche les programmes du jour précédent.

Touche VERTE: affiche les programmes du jour suivant.

OK : Affiche la chaîne sélectionnée.

Touche BLEUE: Définit la minuterie d'enregistrement du programme sélectionné

"►": Passe à la sous-fenêtre du programme. Ici, vous pouvez obtenir des informations détaillées sur un programme en appuyant sur la touche INFO. Vous pouvez également programmer un enregistrement en appuyant sur la touche BLEUE. (Pour un programme temporaire). Ceci sera indiqué par une icône d'enregistrement rouge devant le nom du programme.

"
«
"
: Retourne à la fenêtre de sélection de la chaîne.

▲ / ▼ : Se déplacent entre les canaux (sous-fenêtre de gauche) ou les programmes (sous-fenêtre de droite).

CH ▲ / CH ▼ : Faites défiler les pages dans la liste de canaux.

INFO (si disponible): Lorsqu'une section appropriée est sélectionnée, vous pouvez utiliser la touche **INFO** pour obtenir des informations détaillées relatives à la sélection.

Changer de chaînes

- Vous pouvez changer de chaînes en suivant les méthodes ci-après.
- Vous pouvez appuyer sur les touches numériques (0–9) pour saisir directement le numéro de la chaîne. Vous pouvez appuyer consécutivement sur les boutons numériques pour saisir deux chiffres ou plus.
- Appuyez sur les touches P + /P-pour passer à la prochaine ou à la précédente chaîne disponible.

Remarque Vous pouvez appuyer sur le bouton OK pour afficher la liste des chaînes.

Régler le volume

Muet

- Vous pouvez appuyer sur la touche "X" Muet pour couper le son en provenance de votre boîtier décodeur. Le son sera coupé lorsque vous aurez appuyé sur ce bouton.
- Pour annuler l'opération de coupure de son, vous pouvez appuyer à nouveau sur cette touche """ ou utiliser les touches V +/-.

Augmenter/Diminuer le volume (Volume Up/Down)

- Vous pouvez hausser ou baisser le volume grâce aux touches $\mbox{V+}$ / $\mbox{V-}$



•Le niveau de volume sélectionné restera ainsi, même lorsque le récepteur est éteint et allumé à nouveau, jusqu'à ce que vous changiez de volume nouveau.

• Le réglage du volume audio du récepteur ne dépend pas du contrôle de volume de votre téléviseur.

IMPORTANT: Vous devez veiller à ce que les deux contrôles de volume soient maintenues à des niveaux raisonnables de sorte que pendant la mise sous tension, ou lors de la première installation de votre téléviseur, le niveau sonore ne soit pas trop élevé.

Informations à l'écran

- Vous pouvez appuyer sur le bouton INFO (i) pour afficher les informations à l'écran. Les détails de la chaîne et du programme en cours seront affichés sur l'écran d'informations.
- La barre d'informations vous renseigne sur le programme actuellement regardé. Cette information comprend le numéro du programme, le nom du programme, le mode du programme (TV ou Radio), l'icône des favoris, (si le programme est l'un des favoris), la chaîne brouillée/non brouillée, le mode audio, si le programme est doté de la fonction télétexte ou non et de la brève description de l'événement

1	Das Erste HD	TID TEXT TV	Wed 14:22
0	Favourites 14:10-	15:00	15:00-15:10
Hot	e Hosen	Tagesschau	

Enregistrement instantané

IMPORTANT: Pour enregistrer un programme, vous devez au préalable connecter un disque dur USB ou une clé USB à votre boîtier. Dans le cas contraire, l'option d'enregistrement ne sera pas disponible. Pour l'enregistrement de programmes et le décalage temporel, il est recommandé d'utiliser des lecteurs de disques durs au lieu des clés USB.

• Appuyez sur la touche (ENREGISTREMENT)/ (RECORD) pour lancer l'enregistrement instantané d'un programme pendant que vous le regardez. Le message suivant apparaît à l'écran



-00:30 (00h00m)

- Le message d'enregistrement s'affichera un moment et l'émission en cours sera enregistrée. Vous pouvez modifier la durée de l'enregistrement en appuyant sur le bouton d'enregistrement à cet instant.
- Appuyez sur la touche (STOP) pour annuler l'enregistrement instantané. Le message ci-après s'affichera à l'écran:



Appuyez sur la touche ■ (STOP) une fois de plus pour annuler l'enregistrement instantané.

Remarque Pendant l'enregistrement, il est impossible de basculer d'une diffusion à une autre.

Enregistrement du décalage temporel

IMPORTANT: Pour enregistrer un programme, vous devez au préalable connecter un disque dur USB ou une clé USB à votre boîtier. Dans le cas contraire, l'option d'enregistrement ne sera pas disponible.

Pour l'enregistrement de programmes et le décalage temporel, il est recommandé d'utiliser des lecteurs de disques durs au lieu des clés USB.

• Appuyez sur la touche /II pendant que vous regardez une diffusion pour basculer en mode de décalage temporel (timeshifting).



• En mode de décalage temporel, le programme marque une pause et est simultanément enregistré dans le disque USB connecté (*). Appuyez à nouveau sur la touche //II pour regarder le programme en pause à partir du moment où il a été interrompu.

• Cette lecture se fait à la vitesse x1 lecture. La barre d'informations affichera l'écart de décalage entre le programme réel et le programme décalé.

• Utilisez les touches **((PRÉCÉDENT/ SUIVANT**) pour avancer ou reculer la lecture décalée.

• Appuyez sur la touche 📕 (STOP) pour quitter le mode de décalage temporel.

(*) La durée d'enregistrement du décalage simultané dépend de la taille des fichiers contenus dans votre disque USB connecté et elle est de 12 heures au maximum.

Remarque Pendant le décalage temporel, il est impossible de basculer d'une diffusion à une autre.

Système de Menu

Affichage du menu principal

Appuyez sur la touche **MENU** pour afficher le menu principal.

- Vous pouvez passer d'un menu à un autre à l'aide des touches de navigation (◀ / ▶ / ▼ / ▲) de la télécommande.
- Vous pouvez saisir, sélectionner ou confirmer une option de menu en appuyant sur la touche OK.
- Dans certains sous-menus, vous pouvez utiliser le bouton BACK (RETOUR) pour retourner à l'écran du menu précédent.
- Les éléments ci-après se trouvent dans l'écran du menu principal



Gestion des chaînes: Liste des chaînes

- Le décodeur dresse la liste de toutes les chaînes mémorisées dans la liste des chaînes.
- Vous pouvez afficher la liste des chaînes ou définir vos programmes favoris à l'aide des options Liste des chaînes.
- Appuyer sur le bouton MENU pour afficher le menu Principal. Sélectionnez la rubrique Channel List (Liste des chaînes) en utilisant le bouton "▼"/" ▲" Appuyez sur OK pour afficher le contenu du menu.

Remarque Vous pouvez appuyer directement sur





Sélection d'une liste spécifique

 La liste des chaînes contient de nombreuses listes.
 Vous pouvez sélectionner une liste de votre choix à l'aide de la touche "♥"/"▲".

- Sélection d'une chaîne spécifique
- Pour regarder une chaîne spécifique, vous devez la sélectionner en vous aidant de la touche "♥"/"▲" et en appuyant sur le bouton OK. La chaîne sélectionnée s'affichera.

Réglage des chaînes favorites

- Vous pouvez définir plusieurs chaînes comme favorites de façon à ce que vous ne naviguiez que parmi ces demières.
- Sélectionnez l'option Favoris dans la liste des chaînes pour gérer la liste favorite. Sélectionnez une liste favorite à l'aide des touches "♥"/"▲". Appuyez sur la touche BLEUE pour modifier la liste favorite sélectionnée..



- Sélectionnez une chaîne à l'aide de la touche ▼"/"
 ▲" . Appuyez sur le bouton OK pour ajouter une chaîne sélectionnée à la liste des favoris.
- La chaîne sélectionnée s'affichera dans la section des favoris.
- Utilisez la touche "<" / ">" pour sélectionner une chaîne dans la rubrique des chaînes favorites (côté droit du menu à l'écran affiché).
- Lorsqu'une chaîne favorite est sélectionnée, vous pouvez appuyer à nouveau sur la touche OK pour supprimer cette chaîne sélectionnée de la liste des chaînes préférées.
- Appuyez sur la touche BACK (RETOUR) pour sortir du menu des chaînes favorites.

• Appuyez sur **OK** pour afficher la liste sélectionnée.

Réglage des timers d'enregistrement

 Sélectionnez les timers à partir du menu principal grâce à la touche "♥"/*▲" et appuyez sur le bouton OK pour continuer. Le menu des timers s'affichera

210
1: +
2: -
3: -
4: -
5: •
6: -
7: -
8: -
T V DK BALK

 Pour ajouter une timer, sélectionnez une ligne à l'aide de la touche "♥"/▲" et appuyez sur le bouton OK. Ensuite, la fenêtre d'ajout de timer apparaît à l'écran :

Date 01-03-1900	
	te
Heure de début 00:00	ure de début
Heure de fin 01:00	ure de fin
Répéter 44 Pas de répétition	péter 44

Chaîne : Sélectionnez une chaîne à l'aide de la touche "**4**" ou "**•**".

Date: Saisissez une date de début en appuyant sur les touches numériques "◀" ou "▶".

Heure de début : Saisissez une heure de début en appuyant sur les touches numériques " **«**" ou " **>** "

Répétition: Vous pouvez définir un timer à reprendre en tant que **Pas de répétition Quotidien** (Tous les jours) ou **Hebdomadaire**

(Toutes les semaines).

 Vous pouvez sauvegarder les réglages en appuyant sur le bouton OK ou annuler le processus en

appuyant sur le bouton BACK (RETOUR).

Remarque Pour la fonction de timer d'enregistrement, vous devez au préalable connecter un disque dur USB ou une clé USB à votre boîtier. Dans le cas contraire, l'option d'enregistrement ne sera pas disponible. Pour l'enregistrement de programmes et le décalage temporel, il est recommandé d'utiliser des lecteurs de disques durs au lieu des clés USB.

Configuration du boîtier décodeur

 Sélectionnez la rubrique Installation & Réglages à partir du menu principal grâce à la touche "♥"/"
 ▲". Appuyez sur OK pour afficher le sous-menu Réglages.

Díalassa audia	lisateur	
Réglages langu	es	
Contrôle parent	al	
Recherche des	chaines	
Maintenance		

Préférences utilisateur

 Sélectionnez la rubrique Préférences utilisateur à partir du menu Réglages en utilisant la touche "▼ "/"▲" et appuyez sur la touche OK

FREIERENGES	0	10
Durée d'affichage	۰ 3 s	**
Veille automatique	4 4 heures	*
A 40 (41)	BACK	

Temporisation bannière

 Vous pouvez sélectionner la temporisation du menu à l'aide de ce réglage. La temporisation du menu peut se régler entre 1 et 10 secondes. Sélectionnez l'option Temporisation bannière à l'aide des touches "♥"/"▲" et définissez une valeur souhaitée grâce à la touche "◀" ou "▶".

Mise en veille automatique

- Vous pouvez définir une valeur pour que le boîtier décodeur s'éteigne lorsqu'il n'est pas utilisé à une période de temps spécifique.
- Il est fortement déconseillé d'utiliser cette option en

mode Arrêt.

 Appuyez sur "♥" ou "▲" pour sélectionner l'option Mise en veille automatique. Appuyez sur "◀" ou " ▶" pour définir la valeur de l'option Mise en veille automatique.

Réglages Audio/Vidéo

 Sélectionnez la rubrique Audio/Vidéo de sortie à partir du menu Réglages en utilisant la touche "▼ "/"▲" et appuyez sur la touche OK.



Fonctionnement du menu Réglages Audio/Vidéo

- Appuyez sur le bouton "▼" ou "▲" pour sélectionner un élément du menu.
- •Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour sélectionner une rubrique.

Sortie HDMI

- · Ce réglage définit la résolution de la sortie HDMI.
- La résolution la plus élevée prise en charge par votre téléviseur sera définie par défaut.

Format vidéo PÉRITEL

- Ce réglage définit le format vidéo péritel.
- Vous pouvez sélectionner le type de signal en tant que RGB ou CVBS.

Mode Aspect

- Cette fonction définit le rapport d'aspect du téléviseur branché pour permettre que les diffusions s'affichent bien.
- · Sélectionnez 4:3 si vous disposez d'un téléviseur

standard avec le rapport d'aspect 4:3.

 Sélectionnez le format 16:9 si vous avez un grand écran.

Format d'image

- Cette fonction définit le format d'image conformément à votre sélection.
- Vous pouvez sélectionner le Format d'image en tant que Bandes noires et Zoom.

Retard audio

 Vous pouvez utiliser cette option pour synchroniser la vidéo et l'audio de votre récepteur de home cinéma.

Audio numérique

 Utilisez ce réglage pour définir le type de signal de sortie audio numérique

Réglages langues

 Sélectionnez la rubrique Réglage langues à partir du menu Réglages en utilisant la touche "\"/"

 ^{*} et appuyez sur la touche OK.

Langua das menus			
Langue des menus		Français	H
Langue sous-titres 1		Aucun	H
Langue sous-titres 2	41	Aucun	H
Sous-titre	*	Normal	H
Langue audio 1	*	Français	H
Langue audio 2	41	Défaut	H

• Vous pouvez faire fonctionner les paramètres linguistiques grâce à ce menu.

Fonctionnement du Réglages langues

- Appuyez sur le bouton"▼" ou "▲" pour sélectionner un élément du menu.
- •Utilisez le bouton "◀" ou "▶" pour sélectionner une rubrique.

Langue d'affichage du menu : indique la langue du système.

Sous-titrage langue 1: Règle la langue de sous-titre préférée. La langue choisie sera vue dans les sous-titres.

Sous-titrage langue 2: Règle la langue de sous-titre alternative.

Subtitle (sous-titre) : Active ou désactive le mode Malentendant.

Langue audio 1: Sélectionne la langue audio préférée.

Langue audio 2: Sélectionne la langue audio alternative.

Contrôle parental

 Sélectionnez la rubrique Contrôle parental à partir du menu Réglages en utilisant la touche "\"/"\" a" et appuyez sur la touche OK. Vous serez invité à saisir un mot de passe.

VERROUILLAGE	X
Entrer le code PIN pour déverrouiller:	
	ВАСК

 Saisissez le mot de passe de verrouillage parental préalablement définit au cours de la première installation. Appuyez sur la touche OK pour vérifier

et continuer.

- Si le mot de passe n'est pas approprié, le message "Code erroné. Réessayez" apparaîtra à l'écran.
- Si le mot de passe est approprié, le menu Contrôle parental s'affichera.

CONTRÔLE PARENT	AL	X	36
Verrouiller/déverrou	iller les chai	nes	
Niveau de moralité			
Modifier PIN	-	and the local division of the local division	
Verrouiller/déverroui	ller menus	and the second second	
÷+	DK	BACK	

Verrouiller / Déverrouiller les chaînes

 Sélectionnez ce réglage grâce à la touche "♥"/"▲" et appuyez sur la touche OK. L'écran de verrouillage de

la liste des chaînes s'affichera.

 Sélectionnez une chaîne à verrouiller et appuyez sur la touche OK pour verrouiller ou déverrouiller la chaîne sélectionnée.

Niveau de moralité

- Ce réglage configure le contrôle des réglages parentaux.
- Sélectionnez l'option Niveau de moralité à l'aide de la touche "♥"/*▲" appuyez sur la touche OK. L'écran du niveau parental s'affichera.

Verrouiller les programmes (à partir du code CSA) : déconseillés aux moins de 16 ans. déconseillés aux moins de 16 ans. déconseillés aux moins de 12 ans. déconseillés aux moins de 10 ans.	NIVEAU PA	RENTAL	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	6
déconseillés aux moins de 16 ans. déconseillés aux moins de 16 ans. déconseillés aux moins de 12 ans. déconseillés aux moins de 10 ans.	Verrouiller	les programmes (à p	partir du code CSA) :	
déconseillés aux moins de 16 ans. déconseillés aux moins de 12 ans. déconseillés aux moins de 10 ans.	déconse	illés aux moins de 18	ans.	✓
déconseillés aux moins de 12 ans. déconseillés aux moins de 10 ans.	déconse	illés aux moins de 16	6 ans.	
déconseillés aux moins de 10 ans. ◆ ◆ DK BACK	déconse	illés aux moins de 12	2 ans.	
€.€ DK BACK	déconse	illés aux moins de 10) ans.	
€. DK BACK				
	++	OK	BACK	

 Vous pouvez sélectionner le niveau d'orientation parental en utilisant cet écran de menu. Sélectionnez un réglage souhaité et appuyez sur le bouton OK pour activer.

Modifier PIN

Sélectionnez l'option Changer PIN à l'aide du bouton "\""/"
 à "appuyez sur la touche OK.

Entrez l'ancien et le nouveau	I code PIN.
Ancien PIN:	
Nouveau PIN:	
Confirmer PIN:	

Saisissez votre code PIN actuel dans la première ligne.

- Servez-vous des touches numériques pour entrer le nouveau code PIN une fois la ligne Nouveau code PIN mise en surbrillance.
- Vous aurez besoin de saisir votre nouveau code PIN une deuxième fois pour vérification en utilisant la ligne Confirm PIN (Confirmer code PIN).

Remarque Si vous changez de code PIN, n'oubliez pas de noter le nouveau code PIN et de le garder en lieu sûr pour références ultérieures..

Utiliser le code PIN universel pour changer le code PIN « utilisateur »

1) Allez dans MENU PRINCIPAL \ Réglages \ Contrôle parental.

2) Lorsque le PIN code est demandé : Appuyez 2 fois sur la touche « BLEUE » puis entrez le code PIN universel « 1973 »

3) Allez sur «Modifier PIN». Lorsque l'Ancien PIN est demandé : Appuyez 2 fois sur la touche «BLEUE» puis entrez le code PIN universel «1973»

4) Entrez le nouveau code PIN, puis saisissez le une seconde fois pour le confirmer.

Menu Verrouiller / Déverrouiller

• L'option Verrouillage Menu active ou désactive l'accès au menu. Vous pouvez désactiver tout accès

à l'ensemble du système de menu.

 Sélectionnez le menu Verrouiller/Déverrouiller grâce à la touche "♥"/*▲" et appuyez sur la touche OK. L'écran de verrouillage de menu s'affichera. Définir l'option Verrouillage de menu grâce à la touche ◀" ou " ▶".

Recherche de chaînes

 Sélectionnez la rubrique Recherche des chaînes à partir du menu principal grâce à la touche "♥"/"
 ▲". Appuyez sur OK pour afficher le sous-menu Recherche de chaînes.



Configuration de l'antenne

 Sélectionnez la rubrique Configuration de l'antenne à partir du menu Recherche de chaînes grâce à la touche "♥"/"▲". Appuyez sur la touche OK pour continuer.

Equipement DiSEqC		4 entrées))
Entrée LNB	+	1	H
Satellite	+1	Astra 19.2E	H
Chaines TV	41	CanalSat Promo	•
Qualité du signal			

- Vous pouvez configurer les paramètres d'antenne à l'aide de cet écran de menu
- Appuyez sur la touche "▼"/"▲" pour mettre une option en surbrillance, et appuyez sur la touche "◀ " ou "▶" pour définir une rubrique.
- Le niveau de signal et le type de signal seront affichés à l'écran conformément à votre configuration.

Remarque Le boîtier est doté de fonctions satbeeper. Le boitier emetra un bip lorsque l'antenne sera corectement positionner. En fonction du niveau du signal, le récepteur émettra un bip.

Réception du signal

 Sélectionnez la rubrique Réception du signal en utilisant le bouton "♥"/"▲" Vous pouvez modifier les paramètres sur l'écran pour vérifier le niveau du signal et la qualité du signal. Appuyez sur la touche OK pour afficher le niveau du signal et la qualité du signal.

Remarque Le boîtier est doté de fonctions satbeeper. Le boitier emetra un bip lorsque l'antenne sera corectement positionner. En fonction du niveau du signal, le récepteur émettra un bip.

Recherche complète de chaînes

 Sélectionnez la rubrique Complete Channel Search (Recherche complète de chaînes) en utilisant le bouton "♥"/"▲". Appuyez sur la touche OK pour continuer.

RECHERCHE AUTOMAT		6
Satellite	4 Astra 19.2E	*
* *	DK BACK	

- Sélectionnez un satellite disponible à rechercher et appuyez sur le bouton **OK** pour lancer la recherche.
- Au terme de la recherche, votre boîtier décodeur mémorisera toutes les chaînes disponibles dans le satellite sélectionné.

Recherche manuelle de chaînes

 Sélectionnez la rubrique Complete Channel Search (Recherche complète de chaînes) en utilisant le bouton "\"/"\Lambda". Appuyez sur la touche OK pour continuer.

Satellite	44	Astra 19.2E	
Fréquence		11856	
Débit symbole		27500	
Polarisation	++	Vertical	
FEC	**	Auto	
Recherche Réseau	44	Non	

- Les paramètres de la recherche manuelle s'afficheront.
- Appuyez sur la touche "♥"/"▲" pour mettre une option en surbrillance, et appuyez sur la touche "◀ " ou "▶" pour définir une rubrique.

Fréquence: Saisissez une valeur de fréquence à l'aide des boutons numériques de la télécommande. Vous pouvez supprimer la fréquence existante à **Débit symbole**: Saisissez une valeur de fréquence à l'aide des boutons numériques de la

télécommande.

Polarisation: En utilisant les boutons" ou ">".

FEC: En utilisant les boutons "◀" ou "▶" sélectionnez la valeur FEC.

Recherche en réseau : Définir l'option **Recherche en réseau** grâce à la touche "**•**".

Remarque Si l'élément de recherche réseau est sélectionné en tant que OUI, une fois passé à ce transpondeur, les paramètres des autres transpondeurs seront obtenus du tableau d'informations réseau et le réglage s'effectuera pour les autres transpondeurs.

 Appuyez sur le bouton OK pour mémoriser les réglages et lancer la recherche. Si un nouveau programme est trouvé, celui-ci sera ajouté à la liste.

Recherche rapide de chaînes de la TNT disponibles par satellite avec TNTSAT - individuelle

 Sélectionnez la rubrique Recherche TNT Individuelle en utilisant le bouton "♥"/"▲" Appuyez sur le bouton OK pour effectuer une recherche rapide sur TNTSAT, à la recherche de transpondeurs maîtres.

Sélection de chaînes régionales TNTSAT

 Sélectionnez la rubrique chaînes régionales en utilisant le bouton "♥"/"▲".
 Appuyez sur le bouton OK pour voir les chaînes locales sur TNTSAT (si disponible).

Transpondeurs TNTSAT

• Sélectionnez la rubrique TNTSAT Home Transponders (Transpondeurs TNTSAT) en utilisant le bouton"▼"/"▲". Appuyez sur la touche OK pour continuer

Transpondeur principa	l		
Fréquence		11856	
Polarisation	44	Vertical	
Débit symbole		27500	
FEC	**	3/4	
Transpondeur seconda	aire		
Fréquence		12402	
Polarisation		Vertical	
Débit symbole		27500	
FEC	*	3/4	
		BACK	

• L'écran des transpondeurs TNTSAT s'affichera. Vous pouvez configurer les paramètres TNTSAT à l'aide de cet écran de menu.

VEUILLEZNOTER: En principe, les transpondeurs TNT SAT sont bien configurés dès leurs sorties d'usine et ne doivent subir aucune modification à moins que votre opérateur vous ait demandé de le faire.

• Appuyez sur le bouton RED (ROUGE) pour définir les réglages ou appuyez sur la touche BACK

(RETOUR) pour sortir de cet écran de menu.

Maintenance

 Sélectionnez la rubrique Maintenance à partir du menu Réglages grâce à la touche "♥"/"▲". Appuyez sur la touche OK pour continuer



 Si vous souhaitez revenir aux réglages par défaut de votre boîtier décodeur, effectuez à nouveau la première installation.

- Sélectionnez l'option *Réinitialisation* et appuyez la touche **OK**.
- Le message suivant, vous invitant si vous voulez oui ou non supprimer toutes les chaînes et tous paramètres, s'affichera

remettra le term Etes-vous certai	inal en configuration de sortie d'usine. n de vouloir réinitialiser ?
Non	Oui

- Mettez l'option *Non* en surbrillance grâce à la touche "◀" ou "▶" et appuyez sur OK pour annuler l'installation.
- Après avoir sélectionné *Oui*, les réglages par défaut seront chargés, et votre boîtier décodeur sera réinitialisé.
- L'assistant d'installation vous guidera tout au long du processus d'installation. Pour de plus amples informations relatives à ce processus, reportezvous à la section « Première installation » dans les chapitres précédents.

Informations système

 Sélectionnez la rubrique Informations système à partir du menu principal grâce à la touche "♥"/"▲" Appuyez sur la touche OK pour afficher les informations système



Utilisation d'une carte d'accès conditionnel : Système d'accès conditionnel intégré Viaccess

- Utilisez la carte d'accès conditionnel TNTSAT fournie avec le boîtier décodeur en suivant la procédure ci-après:
- Éteignez le boîtier décodeur et débranchez la prise de courant.
- Insérez la carte dans le terminal d'accès conditionnel du boîtier décodeur.
- La carte doit être correctement insérée; il est impossible de l'insérer entièrement si elle est inversée.

IMPORTANT: La carte ou le terminal du boîtier décodeur peuvent être endommagés si la

carte est insérée de force.

- Branchez le décodeur à la prise de courant, allumez et attendez quelques instants jusqu'à ce que la carte soit activée.
- Appuyez sur la touche MENU pour afficher le menu principal, puis utilisez la touche "▼" ou "▲" pour sélectionner la rubrique "Accès conditionnel intégré Viacess", et appuyez sur "OK"

Informations terminal	
nformations carte	
Modification code PIN	
Réglage du niveau de maturité	
Consultation des droits	
Consultation d'achat	
Consultation des messages opérateur	
t↓ DK BACK	

Fonctionnement du menu d'accès conditionnel Viaccess

- Utilisez le bouton "▼" ou "▲" pour mettre un élément en surbrillance et appuyez sur le bouton OK pour la sélectionner.
- Appuyez sur la touche **RETOUR** (**BACK**) pour quitter.

Remarque

 Lorsqu'aucune carte n'est insérée, le message suivant s'affiche à l'écran



Remarque Insérez ou enlevez la carte uniquement lorsque le boîtier décodeur est en mode VEILLE (STANDBY) ou débranchez-le du secteur.

Gestionnaire des enregistrements

IMPORTANT: Pour afficher le gestionnaire des enregistrements, vous devez au préalable connecter un disque dur USB ou une clé USB à votre boîtier. Dans le cas contraire, l'option d'enregistrement ne sera pas disponible. Pour l'enregistrement de programmes et le décalage temporel, il est recommandé d'utiliser des lecteurs de disques durs

au lieu d'une clé USB.

Pour afficher la liste des enregistrements, appuyez sur le bouton de **menu** pour afficher le menu principal, puis utilisez la touche " \mathbf{V} " ou " \mathbf{A} " pour sélectionner la ligne "**Gestionnaire des enregistrements**", et appuyez sur "OK". Le gestionnaire des enregistrements va alors s'afficher.



Tous les enregistrements sont conservés dans le gestionnaire des enregistrements.

Touche " ∇ "/" \blacktriangle " Se déplace entre les lignes.

Touche **ROUGE (Formater)**: Formate la clé USB ou le disgue dur connecté.

Touche VERTE (Lecture automatique (Autoplay)): Lit les fichiers dans la liste.

Touche JAUNE (Supprimer): Supprime le fichier ou le dossier sélectionné.

Bouton BLEU (Trier): Sélectionne l'ordre de tri des fichiers selon la date, le nom ou le canal. [Par date]

il s'agit de l'ordre de tri par défaut.

Touche **TEXTE (Modifier)** : Change le nom de l'enregistrement. Utilisez les touches numériques de la télécommande pour saisir un nom. Appuyez sur les touches numériques à plusieurs reprises pour

basculer entre les lettres.

Bouton **BACK** (**RETOUR**): Quitte le gestionnaire des enregistrements

Remarque L'affichage du menu principal et les rubriques du menu seront indisponibles pendant la lecture.

Affichage du navigateur multimédia

 Pour afficher la fenêtre du navigateur média, appuyez sur la touche "MENU" de la télécommande et sélectionnez Navigateur média en appuyant sur le bouton "▼" ou "▲". Appuyez sur la touche "OK" pour continuer. Les options du menu de sélection du Type de média vont s'afficher.



 Vous pouvez lire des fichiers d'images et vidéos à partir d'un disque dur USB ou d'une clé USB.

Remarque Certains appareils USB ne sont peut-

être pas pris en charge.

Remarque Si la clé USB n'est pas reconnue après mise hors tension/sous tension ou après une première installation, débranchez la clé USB d'abord puis éteignez/rallumez le boîtier décodeur. Branchez à nouveau l'appareil.

Remarque

Si vous sélectionnez la rubrique TOUS, tous les fichiers contenus dans le disque branché s'afficheront.

Lecture USB du navigateur multimédia Lire les films

Sélectionnez l'option **FILMS** en utilisant les boutons Précédent ou Suivant, appuyez sur le bouton **OK** et tous les fichiers de films vont s'afficher

[Parent]	2 GB libre de 2	GB
X.avi	X.avi	
	174.8 MB	

Touche " ∇ "/" \blacktriangle " Se déplace entre les lignes.

Touche ROUGE (Formater): Formate le disque Touche VERTE (Ecoute automatique (Autoplay)) :

Lit les fichiers dans la liste.

Touche JAUNE (Supprimer): Supprime le fichier ou

le dossier sélectionné.

Bouton BLEU (Trier): Sélectionne l'ordre de tri des fichiers selon la date, le nom ou le canal. [Par nom]

il s'agit de l'ordre de tri par défaut.

Touche **TEXTE (Modifier)** : Change le nom de l'enregistrement. Utilisez les touches numériques de la télécommande pour saisir un nom. Appuyez sur les touches numériques à plusieurs reprises pour

basculer entre les lettres.

Bouton OK: Lit le fichier sélectionné.

Bouton **BACK** (**RETOUR**): Quitte le navigateur de média.

Types de vidéo pris en charge: .avi (.xvid)

Lire les fichiers de musique

Sélectionnez l'option **MUSIQUE** en utilisant les boutons Précédent ou Suivant, appuyez sur le bouton **OK** pour afficher tous les fichiers de musique disponibles

[Parent]/	2 GB libre de 2 GB	
01 Violin,1 All.mp3	01 Violin Concerto I 211,1 All.mp3	No.2,KV
02 Violin And.mp3 03 Violin Ron.mp3	11.0 MB	
04 Violin,1 All.mp3 05 Violin2 Ada.mp3 06 Violin Ron.mp3 07 Synfoni1 All.mp3 ▼	2007-04-18	10:23

Touche "▼"/"▲" Se déplace entre les lignes.

Touche ROUGE (Formater): Formate le disque Touche VERTE (Ecoute automatique (Autoplay)) : Lit

les fichiers dans la liste.

Touche JAUNE (Supprimer): Supprime le fichier ou le dossier sélectionné.

Bouton BLEU (Trier): Trie les fichiers par date.

Touche **TEXTE (Modifier)** : Apporte des modifications au fichier sélectionné.

Bouton OK: Lit le fichier sélectionné.

Bouton **BACK** (**RETOUR**): Quitte le navigateur de média

Affichage des fichiers de photos

Sélectionnez l'option **PHOTOS** en utilisant les boutons Précédent ou Suivant, appuyez sur le bouton **OK** pour afficher tous les fichiers de photos disponibles.



Touche "▼"/"▲" Se déplace entre les lignes.

Touche ROUGE (Formater): Formate le disque Touche VERTE (Ecoute automatique (Autoplay)) :

Lancez un diaporama Touche JAUNE (Supprimer): Supprime le fichier ou le

dossier sélectionné.

Bouton BLEU (Trier): Sélectionne l'ordre de tri des fichiers selon la date, le nom ou le canal. [Par nom] il

s'agit de l'ordre de tri par défaut.

Touche **TEXTE (Modifier)** : Change le nom de l'enregistrement. Utilisez les touches numériques de la télécommande pour saisir un nom. Appuyez sur les touches numériques à plusieurs reprises pour basculer

entre les lettres.

Bouton **OK**: Affiche la photo sélectionnée.

Bouton **BACK** (**RETOUR**): Quitte le navigateur de média.

Utilisations des touches de la télécommande

▶/II - Lance un diaporama (4 secondes par photo) / arrête le diaporama

- arrêtez le diaporama et retournez à la liste de fichiers

- Accélération du diaporama (1 seconde)
- Accélération du diaporama vers l'arrière
- P+ A Photo suivante
- P- V Photo précédente.

JAUNE - Rotation de l'image (90 degrés).

ROUGE :Zoom avant

VERT - Zoom arrière.

- GAUCHE Sous-fenêtre de gauche.
- **DROITE** Sous-fenêtre de droite.
- **VERS LE HAUT** Sous-fenêtre du haut.
- VERS LE BAS Sous-fenêtre du bas.

RETOUR - Retour à la liste des fichiers.

Accès aux enregistrements à l'aide du Navigateur multimédia

Sélectionnez les enregistrements à afficher et lisez les enregistrements disponibles à partir du disque USB connecté

Autres Caractéristiques

Sélection TV/Radio

 Si vous appuyez sur la touche "TV/RADIO" de la télécommande, vous pouvez utiliser le boîtier décodeur comme radio ou comme téléviseur. Lorsque le mode change, le boîtier décodeur passe à la diffusion la plus récente.

Liste des chaînes

• Appuyez sur **OK** pour afficher la liste des chaînes.

Sélection de la langue audio

 Appuyez sur le bouton AUDIO pour modifier la langue audio de la diffusion. Veuillez remarquer que cette fonction sera disponible uniquement si la diffusion sélectionnée comprend de multiples

langues audio.

 Appuyez à plusieurs reprises sur le bouton AUDIO pour passer d'une langue audio disponible à une autre.



Naviguer entre les chaînes préférées

 Vous avez la possibilité de naviguer entre les chaînes favorites en appuyant sur le bouton FAV (si disponible). Un programme peut être défini comme favori grâce aux options de menu de la

liste des chaînes.

Affichage des sous-titres

- Vous pouvez afficher les sous-titres à l'écran en cas de besoin, si la diffusion inclut les informations de sous-titre.
- Appuyez sur la touche SUBT (SOUS-TITRE) pour afficher les informations relatives au sous-titre.
 Pour passer d'une option de sous-titre disponible à

une autre, appuyez à plusieurs reprises



Afficher un texte

Avec votre télécommande, vous pouvez utiliser le télétexte. Vous avez la possibilité d'activer le télétexte en appuyant sur la touche **TEXT (TEXTE)** Vous pouvez utiliser les boutons **ROUGE**, **VERT**, **JAUNE**, et **BLEU** du menu **TEXTE**. Appuyez sur

MENU pour quitter le télétexte.

Spécifications Généralités

- Tension d'alimentation : 12VDC-220 AC/DC
- •Fréquence d'entrée : 950 2150 MHz •Consommation d'énergie maximale :22W
- Consommation d'énergie en mode veille : <0,5 W
- Température de fonctionnement: 5°C +40°C
- Température de conservation: -20°C ile +70°C
- •Humidité: 25 à 75 % d'humidité relative
- Dimensions physiques : 173 x 287 x 78 mm
- Poids : 450 gr

Configuration matérielle

- Processeur principal: Emma3SL/P
- · Mémoire Flash : 8 Mo
- DDRAM : 128 Mo

Télécommande

Distance de fonctionnement 7m Max.

Piles

2x1,5V (R-03/AAA))

Capacités numériques

Normes de transmission

- DVB-S / S2, MPEG2
- DVB-S / S2, MPEG4

Démodulation

 Prend en charge un profil de services de diffusion de DVB-S2

- QPSK avec TAUX DE SYMBOLE de 1/2, 3/5, 2/3, 3/4, 4/5, 5/6, 8/9, 9/10 Msps
- 8PSK avec taux symbole de 3/5, 2/3, 3/4, 5/6, 8/9, 9/10
- Démodulateur/décodeur Legacy QPSK
- 1-45 MBaud DVB-S
- 5–30 MBaud DVB-S2

Vidéo

- Vidéo: MP @ ML, PAL, 4:3/16:9
- MPEG-4 AVC/H.264 HP@L4 Video Decoder

Audio :

 Décodage audio: MPEG-1 LAYER I/II, MPEG-2 LAYER II, Dolby Digital et Dolby

Digital Plus.

 Fréquences d'échantillonnage prises en charge : 32 kHz, 44,1 kHz, et 48 kHz

- Hz Valeur de sortie maximale : 400mA (protection contre les courts-circuits)
 - Tone 22 kHz: Fréquence 22KHz ± 2 KHz
 - : Amplitude 0.6 Vpp ± 0.2 Vpp

Alimentation USB

Alimentation LNB

Vertical : 13/14 Volt
Horizontal : 17/18 Volt

5V @ 1,35A max

PERITEL TV

Sortie Vidéo

Sortie vidéo RGB Signal vidéo composite : 1 Vp-p±3dB/75 ohm

Sortie audio

2 Vrms / Z = 10k ohm

Changement de fonction

12V / 6V pour 4:3 / 16:9 / Z = 10k ohm



Contenu de l'emballage

- -1 terminal TNTSAT
- -1 alimentation externe du terminal
- -1 télécommande
- -1 mode d'emploi
- -1 carte TNTSAT

Conditions de garantie

Le terminal TNTSAT et tous ses accessoires (carte TNTSAT comprise) sont garanties 2 ans par le constructeur.

Dépannage

Panne	Raisons possibles	Solution	
Le voyant à LED ne s'illumine pas.	Le cordon d'alimentation principal n'est pas branché.	Vérifiez que le cordon d'alimentation principal est branché à la source d'alimentation.	
Absence d'image ou de son.	Absence de signal ou signal faible.	Vérifiez les connexions de l'antenne et de la vidéo (péritel/ HDMI).	
Les changements apportés dans les réglages n'ont pas pris effet.	Le boîtier décodeur a été débranché sans mise en veille préalable.	Veillez à ce que le boîtier décodeur soit en mode de veille avant de le débrancher du secteur.	
La télécommande ne fonctionne pas.	 Le boîtier décodeur est en mode de veille. La télécommande est hors de portée. Les piles sont usagées. 	 Appuyez sur la touche VEILLE (STANDBY). Veiller à ce que le champ d'action de la télécommande soit libre. Remplacer les deux piles par de nouvelles. 	
Mot de passe oublié.		Réinitialisez le mot de passe en suivant la procédure «Utiliser le code PIN universel pour changer le code PIN « utilisateur » p18	
Enregistrement non disponible	Le disque USB n'est pas reconnu.	Pour enregistrer un programme, vous devez au préalable connecter un disque USB à votre boîtier. Dans le cas contraire, l'option d'enregistrement ne sera pas disponible. Si vous êtes incapable de faire des enregistrements, effectuez un cycle d'alimentation sur un décodeur et essayer de réinsérer le disque USB.	

SAV, HOTLINE, Fabriquant et Garantie

CGV- (Compagnie Générale de Vidéotechnique) ZA la Vigie 18 Rue Théodore Monod BP 90004 67541 Ostwald cedex

Malgré le soin que nous avons apporté à la conception de nos produits et à la réalisation de cette notice, vous avez peut-être rencontré des difficultés. Vous pouvez nous contacter, nos spécialistes sont à votre disposition pour vous conseiller.

Service Hotline : 0892 020 009 (0,34€/ minute)

Site Internet : www.cgv.fr Forum : www.cgvforum.fr

Email: info@cgv.fr

GARANTIE : La garantie offerte par la société CGV sur les terminaux numériques ainsi que sur ses accessoires fournis (carte à puce et télécommande) se conforme aux dispositions légales à la date de l'achat.

Site officiel TNTSAT : http://www.tntsat.tv Site officiel CANAL READY : http://www.canalready.fr

Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Le terme « Dolby » et le sigle double D sont des marques commerciales de Dolby Laboratories.

«Afin d'assurer la sécurité de la territorialité des droits, la durée de validité de la carte TNTSAT est de 4 ans. A l'issue de cette période, les clients TNTSAT sont invités à renouveler leur carte (voir les conditions de renouvellement sur le site www.tntsat.tv).

Utilisation d'un décodeur et d'une carte TNTSAT exclusivement limitée au Territoire Français Métropolitain et Monaco, au profit de personnes physiques, pour un usage privé et personnel.»

CE

MARQUAGE POUR L'EUROPE

Le marquage CE qui est attaché à ce produit signifie sa conformité aux directives EMC (2004/108/CE), EN 60065 LVD (2006/95/CE) et RoHs (2002/95/CE).



Directive DEEE (Union européenne et EEE uniquement).

Ce symbole indique que, conformément à la directive DEEE (2002/96/CE) et à la réglementation de votre pays, ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Vous devez le déposer dans un lieu de ramassage prévu à cet effet, par exemple, un site de collecte officiel des équipements électriques et électroniques (EEE) en vue de leur recyclage ou un point d'échange de produits autorisé qui est accessible lorsque vous faites l'acquisition d'un nouveau produit du même type que l'ancien. Toute déviation par rapport à ces recommandations d'élimination de ce type de déchet peut avoir des effets négatifs sur l'environnement et la santé publique car ces produits EEE contiennent généralement des substances qui peuvent être dangereuses. Parallèlement, votre entière coopération à la bonne mise au rebut de ce produit favorisera une meilleure utilisation des ressources naturelles. Pour obtenir plus d'informations sur les points de collecte des équipements à recycler, contactez votre mairie, le service de collecte des déchets, le plan DEEE approuvé ou le service d'enlèvement des ordures ménagères.



Ce produit est conforme à la directive 2011/65/CE. Les substances soumises à limitation n'excèdent pas les valeurs de concentration maximales tolérées en poids dans les matériaux homogènes (Plomb (0,1 %), Mercure (0,1 %), Cadmium (0,01 %), Chrome hexavalent (0,1 %), Polybromobiphényles (PBB) (0,1 %), Polybromodiphényléthers (PBDE) (0,1 %)).

Piles et Accumulateurs:

Les piles, y compris celles qui ne contiennent aucun métal lourd, ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Veuillez vous débarrasser des piles usagées d'une façon ne présentant aucun danger pour l'environnement. Renseignez-vous sur la réglementation en vigueur dans votre région à ce sujet.



Compagnie Générale de Vidéotechnique ZA la Vigie - 18 Rue Théodore Monod BP 90004 - 67541 Ostwald cedex www.cgv.fr